

aga208-001 Fotos.ad



Reisetipps A-Z	Orange
Anhang	Orange
Land und Leute	Yellow
Atlas	Yellow
Agadir und nördliche Küste	Light Green
Sous, Anti-Atlas und südliche Küste	Green
Marrakesch	Cyan
Nördlicher Hoher Atlas	Blue
Ouarzazate und das Drâatal	Dark Blue
Die Straße der Kasbahs	Purple
Das Tafilalet und der Südosten	Pink



Erika und Astrid Därr  
Agadir, Marrakesch und Südmarokko

„Marokko liefert sich nicht aus,  
man muss es sich selbst suchen.“  
*Tahar Ben Jelloun*

## Impressum

---

Erika und Astrid Därr  
**Agadir, Marrakesch und Südmarokko**

erschienen im  
REISE KNOW-HOW Verlag Peter Rump GmbH  
Osnabrücker Str. 79, 33649 Bielefeld

© REISE KNOW-HOW Verlag Därr GmbH 1999, 2000

© Peter Rump 2002, 2005, 2008

**6., neu bearbeitete und komplett aktualisierte Auflage 2010**

Alle Rechte vorbehalten.

### Gestaltung

Umschlag: G. Pawlak, P. Rump (Layout); M. Luck (Realisierung)  
Inhalt: G. Pawlak (Layout); M. Luck (Realisierung)  
Karten: B. Spachmüller; Th. Buri; world mapping project™ (Atlas)  
Fotos: siehe Fotonachweis S. 590  
Titelfoto: A. Därr (Jardin Majorelle in Marrakesch)

**Lektorat:** M. Luck, A. Därr

**Druck und Bindung:** Wilhelm & Adam, Heusenstamm

**ISBN 978-3-8317-1874-0**

PRINTED IN GERMANY

Dieses Buch ist erhältlich in jeder Buchhandlung Deutschlands, Österreichs, der Niederlande, Belgiens und der Schweiz. Bitte informieren Sie Ihren Buchhändler über folgende Bezugsadressen:

#### Deutschland

Prolit Verlagsauslieferung GmbH, Siemensstr. 16,  
D-35463 Fernwald (Annerod)  
sowie alle Barsortimente

#### Schweiz

AVA/Buch 2000  
Postfach, CH-8910 Affoltern a.A.

#### Österreich

Mohr-Morawa Buchvertrieb GmbH  
Sulzengasse 2, A-1230 Wien

#### Niederlande, Belgien

Willems Adventure  
www.willemsadventure.nl

Wer im Buchhandel trotzdem kein Glück hat,  
bekommt unsere Bücher auch über unseren

**Büchershop im Internet:**  
**www.reise-know-how.de**

**Wir freuen uns über Kritik, Kommentare und Verbesserungsvorschläge, gern auch per E-Mail an [info@reise-know-how.de](mailto:info@reise-know-how.de).**

*Alle Informationen in diesem Buch sind von den Autorinnen mit größter Sorgfalt gesammelt und vom Lektorat des Verlages gewissenhaft bearbeitet und überprüft worden.*

*Da inhaltliche und sachliche Fehler nicht ausgeschlossen werden können, erklärt der Verlag, dass alle Angaben im Sinne der Produkthaftung ohne Garantie erfolgen und dass Verlag wie Autorinnen keinerlei Verantwortung und Haftung für inhaltliche und sachliche Fehler übernehmen.*

*Die Nennung von Firmen und ihren Produkten und ihre Reihenfolge sind als Beispiel ohne Wertung gegenüber anderen anzusehen. Qualitäts- und Quantitätsangaben sind rein subjektive Einschätzungen der Autorinnen und dienen keinesfalls der Bewerbung von Firmen oder Produkten.*

Erika Därr  
Astrid Därr

# Agadir, Marrakesch und Südmarokko



# REISE KNOW-HOW im Internet



**www.reise-know-how.de**

- Ergänzungen nach Redaktionsschluss
- kostenlose Zusatzinfos und Downloads
- das komplette Verlagsprogramm
- aktuelle Erscheinungstermine
- Newsletter abonnieren

**Bequem einkaufen im Verlagsshop mit Sonderangeboten**



## Vorwort

**Königreich zwischen Sahara und Meer** oder „**Oase für die Sinne**“, wie das Fremdenverkehrsamt titelt – Marokko ist ein ideales Ziel für aufgeschlossene Urlauber, die Entspannung am Strand, Aktivitäten im Wasser, in der Wüste und den Bergen mit der Erkundung orientalischer Sehenswürdigkeiten verbinden möchten!

Natürlich ist die Atlantik-Metropole **Agadir** zunächst vor allem ein preiswertes Ziel für einen **Badeaufenthalt**. Hotels wie aus „1001 Nacht“ findet man in Agadir kaum, dafür umso mehr in Marrakesch. Agadir steht für eine moderne Hotellerie, lange, feinsandige Badestrände, ein vielseitiges Sport- und Unterhaltungsangebot, alles gekrönt von einem strahlend blauen Himmel und immerwährendem Sonnenschein – bessere Voraussetzungen für die schönsten Wochen des Jahres lassen sich kaum denken.

Aber Marokko bietet viel mehr – zum Beispiel in **Marrakesch**. Die „Rote Stadt“ verbindet den Traum vom Orient mit modernem Lebensstil und Urlaubsfreuden: farbenfrohe Märkte in den verschachtelten Gassen der Altstadt, prachtvolle, zu Gästehäusern umfunktionierte Stadthäuser mit Mosaiken und Springbrunnen, historische Monumente aus der Zeit der Almohaden- und Saaditen-Dynastien, kulinarische Köstlichkeiten in opulenten Palastrestaurants, Hammams mit orientalischem Wellnessprogramm, blühende Gärten aus Rosen, Bougainvilleen und Palmen.

Oder **Essaouira**, Stadt der Alternativen und Individualisten, der Musiker und Künstler, Surfer und Hippies. Die charmante Fischerstadt am Atlantik hat sich zum beliebten Urlaubsziel mit guter touristischer Infrastruktur entwickelt.

Die **Landschaft** Marokkos ist **abwechslungsreich**. Lichte Kiefern- und Eukalyptuswäldchen bilden häufig das Hinterland der Strandzonen nördlich von Agadir, während die Macchia bis nahe ans Meer heranreicht. In den südlichen Küstenregionen weicht die Strauchvegetation zunehmend wüstenhafter Umgebung, nur noch vereinzelt gedeihen Palmen in trockenen Oueds (Wadis).

Das Landesinnere zeigt sich gebirgig. Tafelberge mit schrundigen Auswaschungen, Felskegel, karge Hochflächen, grüne, fruchtbare Täler und Senken bestimmen das Landschaftsbild im südlichen **Hohen Atlas**. Der nördliche Hohe Atlas bekommt mehr Regen ab, mit sprudelnden Gebirgsbächen, Oleander, Walnuss- und Apfelbäumen. Der Anti-Atlas mit seinen eindrucksvollen Granitbergen, bizarren Felsformationen und engen Palmentälern um Tafraoute ist besonders reizvoll. In den Bergregionen finden sich alte Speicherburgen aus Bruchstein neben den rosafarbenen Wohnhäusern der Chleuh-(Schlöh-)Berber.

Im Drâa- und Dadèstal thronen die mächtigen Kasbahs der Berber – Wehrburgen aus Lehm – auf Anhöhen über den Flusstälern. Entlang der **Straße der Kasbahs** von Ouarzazate nach Errachidia werden weite Steinwüsten-

gebiete durchquert, die im Norden vom Hohen Atlas, im Süden vom vulkanischen Djebel Siroua und Jebel Saghro begrenzt und von fruchtbaren Palmenoasen unterbrochen werden. Das dicht von Palmen gesäumte **Ziz-tal** zieht sich in Richtung Erfoud nach Süden, und dort ist dann wirklich die Sandwüste – der Erg Chebbi – erreicht.

Ein besonderes Erlebnis ist eine **Saharatour**, sei es mit dem Geländewagen oder auf dem Kamel. Die weite Sand- und Steinwüste bei M'hamid oder die Dattelpalmenoasen bei Zagara auf dem Rücken eines sanft dahinschwankenden Dromedars zu erleben, sollte sich kein Reisender entgehen lassen. Abends bezieht man in Nomadenzelten Quartier und bewundert am Lagerfeuer den unendlichen Wüstenhimmel.

Marokko garantiert dem interessierten Gast einen erlebnisreichen Urlaub voller neuer und unvergesslicher Eindrücke – sofern man bereit ist, den Hotelbereich zu verlassen und mehr vom Urlaub erwartet als Körperbräunung und ein Souvenir aus der Hotelboutique. Keine falsche Scheu in der Fremde! Auch wenn eventuell mangelnde Sprachkenntnisse abschrecken und manchmal die „hilfreichen Geister“ auf die Nerven gehen: Unternehmen Sie den ein oder anderen Ausflug, vielleicht zuerst im Rahmen einer organisierten Tour. Und wer weiß ... womöglich kommen Sie auf den Geschmack!

Mit diesem Buch wollen wir vor allem den **Fluggast**, der sich nur im Sü-

den Marokkos aufhält – ob **organisiert oder individuell** (mit Mietwagen oder öffentlichen Verkehrsmitteln) –, ansprechen. Der Besucher soll Wissenswertes über Land und Leute, über seinen Urlaubsort, über die Vielfalt an Sehenswürdigkeiten, Aktivitäten und Ausflugszielen erfahren. Praktische Hinweise und Tipps sowie Informationen zu Hintergründen erleichtern den Aufenthalt und die Orientierung und fördern das Verständnis für Marokkos Menschen und Kultur.

**Individualreisende**, die sich mehrere Wochen im ganzen Land aufhalten oder mit eigenem Fahrzeug, mit dem Rucksack, auf einer Trekkingtour oder mit dem Fahrrad das Land durchqueren, und jene, die ausführlicher über Marokko informiert werden wollen, weisen wir auf den ebenfalls bei REISE KNOW-HOW erschienenen **Reiseführer „Marokko“** hin. Auf über 900 Seiten erhält der Leser detaillierte Routenbeschreibungen (speziell auch zu Bergpisten und Wüstenregionen mit GPS-Daten), umfassende Hintergrundinformation sowie unzählige Hinweise für die Vorbereitung und Durchführung einer ganz individuellen Entdeckungsreise durch Marokko.

Mit den besten Wünschen für einen eindrucksvollen, erholsamen und interessanten Marokko-Aufenthalt

*Ihre Erika und Astrid Därr*

## Inhalt

Vorwort	7
---------	---

### Reisetipps A–Z

Als Gast in Marokko	16
Anreise nach Marokko	27
Ausrüstung	30
Behindertenreisen	32
Diplomatische Vertretungen	33
Einreise und Zollbestimmungen	33
Elektrizität	36
Essen und Trinken	36
Feiertage	41
Fremdenführer	43
Geld und Finanzen	44
Gesundheit	46
Informationen	50
Medien	53
Notfälle	53
Post, Telefon, Internet	54
Öffnungszeiten	57
Souvenirs	58
Sport	65
Transport	68
Trinkgeld	72
Uhrzeit	73
Unterkunft	73
Reiseveranstalter und Rundreisen	79
Versicherungen	80

### Land und Leute

Marokko im Überblick	84
Geografie	85
Klima und Reisezeit	88
Geschichte und Politik	92
Wirtschaft	113
Bevölkerung und Sozialwesen	120
Religion	129

Kunst und Kultur	132
Pflanzen- und Tierwelt	154
Nationalparks und Naturreservate	162

### Agadir und nördliche Küste

Überblick	170
Agadir	171
Von Agadir nach Immuizzer	211
Von Agadir nach Essaouira	214
<i>Taghazoute</i>	215
<i>Abstecher nach Immesouane Plage</i>	218
<i>Abstecher nach Sidi Kaouki</i>	219
Essaouira	222

### Sous, Anti-Atlas, südl. Küste

Überblick	252
Von Agadir nach Taroudannt	253
Taroudannt	253
Ausflug zur Oase Tiout	259
Von Agadir nach Tafraoute	261
<i>Abstecher nach Oumesnat</i>	269
Tafraoute	270
<i>Rundfahrt durchs Ammelntal</i>	276
<i>Rundfahrt zu den bemalten Felsen</i>	280
<i>Rundfahrt durchs Aït-Mansour-Tal</i>	282
<i>Besteigung des Djabal Lekst</i>	283
Von Tafraoute über Igherm nach Taroudannt	284
<i>Abstecher zum Agadir Tasguent</i>	284
Von Tafraoute nach Tiznit	287
Tiznit	289
Von Tiznit über den Massa-NP nach Agadir	293
<i>Abstecher zum Massa-Nationalpark</i>	294



Telouët	429
Aït Benhaddou	433
<i>Ausflug zur Kasbah Tamdakth</i>	436
Ouarzazate –	
Taliouine – Taroudannt	437
Tazenakht	438
Taliouine	439

## Ouarzazate und das Drâatal

Überblick	444
Ouarzazate	444
Ouarzazate – Agdz – Zagora	456
Agd(e)z	457
Tamnougalté	460
Zagora	467
Zagora – M'hamid	475
Tamegroute	475
M'hamid	478

## Die Straße der Kasbahs

Von Ouarzazate nach Tinerhir	484
Skoura	484
<i>Abstecher zur</i>	
<i>Kasbah Aït Abou Ali</i>	486
El Kelâa des M'gouna	487
Boumalne du Dadès	490
<i>Ausflug in die Dadès-Schlucht</i>	495
Tinerhir (Tineghir)	500
<i>Ausflug in die Todrha-Schlucht</i>	505
Von Tinerhir nach	
Goulmima und Errachidia	509
Tinejdad	511
<i>Ausflug nach</i>	
<i>Aghbalou N'Kerdous</i>	511
Goulmima	512
Errachidia	512
<i>Ausflug nach Imilchil</i>	514

## Das Tafilalet und der Südosten

Errachidia – Erfoud – Rissani	520
<i>Abstecher zur</i>	
<i>Source Bleue de Meski</i>	520
Erfoud	521
Rissani	528
Rissani – Merzouga	534
Merzouga	534
Variante: Auf Piste	
von Erfoud nach Merzouga	541
Variante:	
Von Merzouga nach Taouz	542
Erfoud – Tinejdad	544
<i>Abstecher zur „Himmelstreppe“</i>	544
Rissani – Tazzarine –	
Nekob – Drâatal	546
Tazzarine	548
<i>Ausflug zu den</i>	
<i>Felsgravuren von Aït Ouazik</i>	549
Nekob	550

## Anhang

Sprache	554
Reisegesundheitsinformationen	558
Glossar	559
Literatur	561
Landkarten	562
Register	577
Die Autorinnen	590
Fotonachweis	590

**Atlas** **nach Seite 590**

## Karten

### Marokko ... vorderer Umschlag Marrakesch ... hinterer Umschlag

Agadir ...	180
Agadir – Founy-Viertel ...	184
Agadir – Zentrum und Touristenviertel ...	182
Erfoud ...	525
Errachidia ...	513
Essaouira ...	228
Essaouira – Medina ...	230
Guelmim (Place Bir Anzarane) ...	308
Hoher Atlas – Ost (Imilchil – Boumalne – Errachidia) ...	510
Inezgane ...	192
Marrakesch – die Suqs (Medina Nord) ...	362
Marrakesch – Neustadt (Guéliz und Hivernage) ...	366
Marrakesch – südliche Medina ...	364
Massa-Nationalpark ...	295
M'goun-Tal/Rosental ...	489
Ouarzazate ...	448
Palmeraie du Todrha (Todrha-Oase)/Aghbalou N'Kerdous ...	506
Rissani ...	531
Sidi Ifni ...	317
Tafilalet ...	523
Tafraoute ...	271
Tafraoute (Umgebung) und Ammelntal ...	277
Tan-Tan ...	322
Taroudannt ...	255
Tinerhir ...	502
Tiznit ...	291
Trekking rund um den Toubkal ...	420
Zagora ...	469

**In den Kopfzeilen** der Buchseiten steht ein Verweis auf die jeweiligen in den Kontext passenden Karten bzw. Stadtpläne.

**Atlas:** Bei den jeweiligen Orten erfolgt ein Verweis auf die entsprechende Karte bzw. genaue Positionierung in der Karte, z.B. Marrakesch ∅ III, D2.

## Exkurse

- König Mohammed VI. ... 106  
 Kleine Sklavinnen / von *Michael Kneissler* ... 207  
 Essaouira im Wandel / von *Norbert Schmidt* ... 226  
 „Ich wünsch' mir, du wöhrs he“ / von *Norbert Schmidt* ... 244  
 Afrikaforscher Gerhard Rohlfs über Taroudannt ... 256  
 Der Arganbaum / von *Brigitte Hanemann* ... 264  
 Eine Wüstenoase geht die Zukunft an / von *Norbert Schmidt* ... 302  
 Djamaa-el-Fna – Platz der Geköpften / von *Franz Riegel* ... 336  
 Leben wie ein Pascha in der Medina von Marrakesch /  
 von *Prof. Dr. Anton Escher* ... 372  
 Henna – uralte Kulturpflanze und Segensbringer /  
 von *Jamila Guntermann* ... 415  
 Bergsteigen im Djabal-Toubkal-Gebiet ... 418  
 Tamnougale – die Geschichte einer Kasbah und viel mehr ... /  
 von *Muriel Brunswig-Ibrahim* ... 462  
 Trekking im Djabal Saghro ... 494  
 Der Hammam – eine orientalische Institution ... 516  
 Das Tafilalet ... 522  
 Kunst in der Wüste – die Himmelstreppe und die Goldene Spirale ... 545

agw084013 Foto: ad



Abstieg vom Djabal Toubkal